

Zeitschrift: Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Band: 76 (1988)

Heft: [4]

Artikel: Décennie oeucuménique

Autor: pbs

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-278646>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

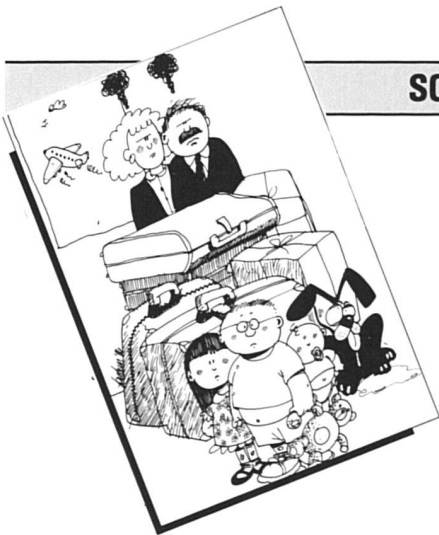
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Sensibiliser les entreprises

Leur objectif consiste à sensibiliser les sociétés internationales aux difficultés psychologiques rencontrées par certains de leurs employés et à prévenir les échecs ou les retours prématurés au pays. Car, si la plupart des entreprises se préoccupent de favoriser une politique d'assistance matérielle aux déplacements professionnels, elles commencent seulement à se sentir concernées par l'équilibre émotionnel de la famille. Dans le contexte d'un marché où la compétitivité n'admet aucune faiblesse, rien de tel, toutefois, pour dissiper la concentration d'un cadre que des problèmes privés, des soucis pour un foyer où la déprime s'installe. « Avec ou sans prédisposition pour ce rôle, c'est l'épouse qui, dans la majeure partie des cas, aide chacun à s'adapter et à faire face au nouvel environnement. Une période de transition souvent difficile et solitaire dans un pays dont elle ne connaît ni la langue, ni le fonctionnement. L'attrait du dépaysement et l'extraordinaire expérience d'être confrontée à une nouvelle culture compensent-ils ces manques ? Sans doute... en fin de compte. Il est cependant évident que plus la femme sera aidée dans le rôle qu'elle est appelée à jouer, plus l'expérience du séjour à l'étranger sera positive pour chacun », affirment Françoise Engel et Mary MacKinnon. Leur pari est de convaincre les employeurs de l'intérêt à soutenir les programmes d'assistance aux transferts internationaux qu'elles ont mis sur pied pour le personnel étranger et leurs proches.

Communication interculturelle

L'animation de leurs séminaires, conférences et ateliers est confiée à des spécialistes en communication interculturelle, des psychologues et des professionnels du monde des affaires qui, pour la plupart, ont vécu eux-mêmes des transferts à l'étranger. Les sujets traités vont de l'adaptation aux nouvelles conditions de vie aux meilleures stratégies pour gérer temps, argent et stress ou pour élaborer des solutions créatives au problème des parents âgés supportant mal la séparation. Une attention particulière est portée à des questions spécifiquement féminines, telles que le développement d'un projet personnel pour maintenir une image positive de soi-même et, surtout,

l'adaptation de son expérience professionnelle ou bénévole à la situation locale, dans un esprit d'entreprise.

Nombreuses, en effet, sont les femmes qui souhaiteraient reprendre un emploi dans leur branche, à Genève. Peu d'entre elles y réussissent. Les problèmes d'équivalence de diplômes, de manque d'introduction dans le monde des affaires et, principalement, les restrictions en matière d'obtention d'un permis de travail diminuent sensiblement les possibilités de poursuivre une carrière.

Ne pas perdre pied

Connaissant ces difficultés, les organisatrices veulent aider les femmes à tirer parti des situations les plus frustrantes. D'abord en les encourageant à élargir le champ de leurs compétences ou à transformer une interruption professionnelle forcée en une dynamique expérience de formation permanente intégrable, à leur retour, dans un emploi. Une enseignante, par exemple, ne pourrait-elle pas mettre à profit cette période pour approfondir un sujet, publier une recherche ?

Conscientes, par ailleurs, que ces solutions « d'appoint » ne concernent qu'un aspect de la question épineuse et centrale des couples à double carrière, Françoise Engel et Mary MacKinnon travaillent à faire évoluer les mentalités traditionnelles des entreprises. Appelées à participer à des conférences organisées en divers points d'Europe sur les effets des transferts professionnels à l'étranger, elles interviennent avec détermination sur ce sujet. L'époque est révolue où les femmes acceptaient systématiquement d'épouser la carrière de leur mari au détriment de la leur : « Les couples sans enfant ont plutôt tendance à se tourner vers l'alternative du « mariage-navette », l'un des époux gardant son emploi et son domicile, tandis que l'autre est déplacé et revient le week-end ou aussi souvent que possible. Cet accord exige une qualité de relations privilégiée à l'intérieur du couple, des ressources financières importantes permettant de faire face aux frais de déplacement et au maintien de deux résidences. La situation se complique avec des enfants ou des transferts internationaux et les compagnies commencent à envisager la nécessité d'instaurer des programmes d'assistance au conjoint pour l'aider à trouver des solutions acceptables sur le plan professionnel. »

La société est toujours lente à enregistrer l'innovation et l'évolution des mœurs et elle a besoin « d'éveilleurs », aux avant-postes de la formation des adultes, pour l'encourager à prendre certains virages significatifs !

Michèle Michellod

Expatriate Life Management Associates, 45, quai Charles-Page, 1205 Genève.

L'Association organise une conférence en anglais sur le thème « The challenge of change — Women far from home », le 26 avril, à Genève. Renseignements : Françoise Engel-Leresche, (022) 20 02 39.

Décennie œcuménique

Le Conseil œcuménique des Eglises a une histoire déjà longue d'efforts en faveur de l'égalité entre hommes et femmes dans les Eglises. Disons pour résumer qu'il a cherché :

- à accroître la participation des femmes dans ses propres structures : secrétariat, assemblée, comités, etc. ;
- à promouvoir la collaboration des femmes à tous les niveaux dans les Eglises membres ;
- à soutenir les efforts des Nations Unies dans leur lutte contre la discrimination à l'égard des femmes et pour faire bénéficier les femmes des programmes de développement ;
- à dénoncer les facteurs d'oppression que sont le racisme, le sexisme, et les structures de classes de la société.



Apparemment, ces efforts doivent, non seulement, être poursuivis, mais renforcés, puisque le COE lance, à partir de Pâques 1988, une *Décennie œcuménique des Eglises solidaires des femmes*. Son but est de mobiliser les Eglises et les associations et groupes féminins en vue d'arriver à une pleine participation des femmes à la vie de l'Eglise et de la communauté. Deux domaines prioritaires sont mentionnés :

- la vision et l'engagement des femmes pour la justice, la paix, la sauvegarde de la création ;
- l'engagement des femmes dans la théologie et le partage spirituel.

La Fédération suisse des femmes protestantes discutera du thème de la Décennie, au cours de son assemblée générale, à fin avril, à Genève. Elle espère sortir des généralités et définir des objectifs précis pour la Suisse, pour les deux, cinq et dix ans à venir.

Les difficultés inhérentes à un projet de ce genre tiennent à ce que les Eglises sont à des niveaux très différents. Prenons, par exemple, le culte de Pâques qui doit marquer le début de la Décennie : il devrait être célébré par des femmes. Pour certaines Eglises, c'est encore chose impossible. Pour d'autres, c'est déjà tellement dans les habitudes qu'on ne le remarquera peut-être pas.

Le COE recommande une collaboration sur le plan local, avec l'Eglise catholique partout où c'est possible.

(pbs) 15